DIOCESE OF METUCHEN

Departamento de Educación

Diciembre de 2020

Estimado Padre o Tutor,

Gracias por elegir dar a su(s) hijo(s) el don de una educación escolar Católica, un regalo que sabemos que significa un gran sacrificio para muchas familias. Para el año escolar 2021-2022, tenemos la bendición de proporcionar ayuda financiera en las escuelas Diocesanas para apoyar a las familias de bajos ingresos que envían a sus hijos a nuestras escuelas primarias y secundarias.

Para ser elegible, su(s) hijo(s) debe(n) ser Católico(s), debe estar ingresando al grado K-12 en el mes Septiembre de 2021, debe estar registrado con su familia en una de las parroquias dentro de la Diócesis de Metuchen (por favor, consulte la lista de parroquias elegibles en el reverso del Formulario de Instrucciones de Solicitud), y debe asistir a 1 de nuestras 22 escuelas primarias diocesanas, parroquiales o regionales, o Immaculata High School o St. Thomas Aquinas High School. Los estudiantes que asistan a las escuelas secundarias privadas en nuestra Diócesis (St. Joseph High School y Mount Saint Mary Academy) deberán solicitar la ayuda directamente en las escuelas o en Hope through Education (https://hopethrougheducationusa.org).

Las familias que requieren acceso a un computador y/o ayuda con la solicitud en línea deben comunicarse con la escuela/s donde planea inscribir a su hijo/a.

Las instrucciones para la solicitud, con los plazos límite, están adjuntas y también están disponibles en línea en la dirección diometuchen.org/tuition-assistance. Tenga en cuenta, **que usted es responsable de completar el Formulario de Verificación Parroquial, conseguir la firma de su Párroco, y devolverlo a la escuela o escuelas donde planea enviar a sus hijos.** Si está inscribiendo niños en más de una escuela, debe enviar una copia del formulario de Verificación Parroquial firmado y completo a la escuela o escuelas adicionales.

No podemos considerar una solicitud sin este formulario, firmada por usted y su Párroco. Llame a su parroquia si no está seguro del estado de su registro. Si tiene preguntas sobre la solicitud, puede llamar a FACTS Grant & Aid al número 866.315.9262

Gracias por la bendición que son ustedes para nuestros niños y nuestra iglesia y por su compromiso con la educación escolar Católica.

Sinceramente,

Ellen F. Ayoub

Ellen Ayoub
Secretaria de Educación

Anexo

The St. John Neumann Pastoral Center • P.O. Box 191 • Metuchen, New Jersey 08840-0191 • (732) 562-1990

DIOCESE OF METUCHEN

Diócesis de Metuchen – Ayuda Financiera Escolar
2021-2022 Instrucciones para la Solicitud

Las familias que soliciten ayuda financiera deben completar una solicitud en línea en **https://online.factsmgt.com/aid**. El plazo para la solicitud inicia el 1 de enero de 2021 y se cerrará oficialmente el **31 de marzo de 2021**. Los seleccionados se anunciarán aproximadamente la primera semana de junio de 2021.

Las solicitudes en línea están disponibles en español e inglés. El valor de la solicitud es de **$35** y **debe** ser pagado en línea en el momento en que envíe su solicitud. Las formas de pago incluyen tarjetas débito, la mayoría de las principales tarjetas de crédito o un cheque electrónico.

ELIGIBILIDAD

Para ser elegible para solicitar Ayuda Financiera Escolar:

- El estudiante debe ser Católico;
- El estudiante debe estar ingresando a los grados K-12 en septiembre de 2021— las ayudas no se otorgan a los niños que ingresan a Preescolar, aunque deben incluirse en la solicitud en línea de FACTS;
- El estudiante debe asistir a una de nuestras 22 escuelas primarias diocesanas, parroquiales o regionales, o a la Immaculata o St. Thomas Aquinas High School;
- El estudiante debe estar oficialmente registrado en una de las parroquias de la Diócesis de Metuchen, **y las familias deben presentar un Formulario de Verificación Parroquial a la escuela/s donde planean inscribir a sus hijos antes del 31 de Marzo.** Una copia del formulario de Verificación Parroquial diligenciado y firmado puede ser utilizado por las familias que inscriban niños en más de una escuela. (vea la lista de escuelas y parroquias elegibles en el reverso o vaya a www.diometuchen.org/tuition-assistance para consultar la lista o imprimir el formulario).
- **Todas las familias deben presentar un formulario de Verificación Parroquial diligenciado y firmado en cada escuela en la que su hijo/s planea asistir, o de lo contrario su solicitud en línea FACTS no cumplirá con los requisitos de elegibilidad para la Ayuda Financiera Escolar de la diócesis de Metuchen y en consecuencia no será procesada.**

SOLICITUD

Los documentos requeridos incluyen:

- Copias de su Formulario 1040 de Declaración Federal de Impuestos sobre la Renta 2019 (según lo presentado ante el IRS) para el solicitante y el co-solicitante, incluyendo todos soportes fiscales;
- Copias de todos los formularios W2 de 2020 y/o formulario 1099 de usted y su cónyuge o co-solicitante; Y
- Copias de los documentos por Ingresos del Seguro Social, Bienestar, Manutención de Niños, Cupones de Alimentos, Compensación al Trabajador y TANF.

Los documentos deben ser:

- Escaneado o fotografiado con un Smartphone (teléfono inteligente) y subido directamente a su aplicación.
- **FACTS Grant & Aid no acepta documentos enviados por FAX o correo electrónico.**

INFORMACIÓN ADICIONAL

- Si usted está aplicando a una escuela de la Diócesis de Metuchen, su solicitud automáticamente "se inscribirá" en el proceso de solicitud del Programa de Becas De Esperanza a través de la Educación. Si cumple con los requisitos de elegibilidad para ambos Programas, se le considerará para la Ayuda Financiera Diocesana o una Beca Hope through Education.
- Para preguntas generales sobre la solicitud, comuníquese con un representante de atención al cliente de FACTS al número 866.315.9262.

Diócesis de Metuchen – Ayuda Financiera Escolar
Requisitos de Elegibilidad

Para ser elegible, un estudiante debe:

- ser un Católico practicante que entrará a los grados K-12 en septiembre de 2021;
- asistir o planear asistir a una Escuela de la Diócesis de Metuchen (el listado de escuelas elegibles se encuentra a continuación); y
- Entregar a la escuela o escuelas en las que planea inscribir a sus hijos un Formulario de Verificación Parroquial diligenciado y firmado por el Párroco de una parroquia Católica en la Diócesis de Metuchen (las parroquias elegibles se enumeran a continuación)

Lista de Escuelas (por ciudad):

High Schools

Edison – St. Thomas Aquinas
Somerville – Immaculata

Primaria

Annandale – Immaculate Conception
Basking Ridge – St. James
Bernardsville – School of St. Elizabeth
Carteret – St. Joseph
Colonia – St. John Vianney
East Brunswick – St. Bartholomew
Edison – St. Helena
St. Matthew the Apostle
Kendall Park – St. Augustine of Canterbury
Metuchen – St. Francis
Old Bridge – St. Ambrose
St. Thomas the Apostle
Perth Amboy – Perth Amboy Catholic
Phillipsburg – Ss. Philip and James
Raritan – St. Ann
Sayreville – Our Lady of Victories
St. Stanislaus Kostka
Somerset – St. Matthias
Somerville – Immaculate Conception
South Plainfield - Holy Savior Academy
Spotswood – Immaculate Conception
Woodbridge – St. James

Lista de Parroquias (por ciudad):

Alpha - St. Mary
Annandale - Immaculate Conception
Avenel - St. Andrew
Baptistown - Our Lady of Victories
Basking Ridge St. James
Belvidere - St. Patrick
Bernardsville - Our Lady of Perpetual Help
Blairstown - St. Jude
Bloomsbury - Annunciation
Bound Brook - St. Joseph
St. Mary of Czestochowa
Bridgewater - Holy Trinity
St. Bernard of Clairvaux
Califon - St. John Neumann
Carteret - Divine Mercy
St. Joseph
Colonia - St. John Vianney
Dunellen - St. John the Evangelist
East Brunswick - St. Bartholomew
Edison - St. Helena
St. Matthew the Apostle
Edison-Highland Park – Transfiguration of the Lord
Far Hills - Peapack –
St. Elizabeth - St. Brigid
Flemington - St. Magdalen de Pazzi
Fords - Our Lady of Peace
Great Meadows - Ss. Peter & Paul
Hackettstown - Assumption of the Blessed Virgin Mary
Hampton - St. Ann
Helmetta - Holy Trinity
High Bridge - St. Joseph
Hillsborough - Mary, Mother of God
St. Joseph
Hopelawn - Good Shepherd
Iselin - St. Cecelia
Jamesburg - St. James the Less
Kendall Park - St. Augustine of Canterbury
Lambertville - St. John the Evangelist
Laurence Harbor- St. Lawrence
Manville - Christ the Redeemer
Martinsville - Blessed Sacrament
Metuchen - Cathedral of St. Francis of Assisi
Middlesex – Our Lady of Mt. Virgin
Milford - St. Edward the Confessor
Milltown - Our Lady of Lourdes
Monmouth Junction - St. Cecilia
Monroe Twp - Nativity of Our Lord
Montgomery Twp-St. Charles Borromeo
New Brunswick - Holy Family
Our Lady of Mt. Carmel
Parish of the Visitation
St. Peter the Apostle
North Brunswick - Our Lady of Peace
North Plainfield - St. Joseph
St. Luke
Old Bridge – Most Holy Redeemer
St. Ambrose
St. Thomas the Apostle
Oxford – St. Rose of Lima
Parlin - St. Bernadette
Perth Amboy – Most Holy Name of Jesus
Our Lady of Fatima
St. John Paul II
Phillipsburg - St. Philip & St. James
Piscataway - Our Lady of Fatima
St. Frances Cabrini
Pittstown - St. Catherine of Siena
Plainsboro - Queenship of Mary
Port Murray - St. Theodore
Port Reading - St. Anthony of Padua
Raritan - St. Ann
St. Joseph
Sayreville - Our Lady of Victories
St. Stanislaus Kostka
Somerset - St. Matthias
Somerville - Immaculate Conception
South Amboy – Sacred Heart
St. Mary
South Bound Brook - Our Lady of Mercy
South Plainfield - Our Lady of Czestochowa
Church of the Sacred Heart
South River - Corpus Christi
St. Mary of Ostrabrama
St. Stephen Protomartyr
Spotswood - Immaculate Conception
Three Bridges - St. Elizabeth Ann Seton
Warren - Our Lady of the Mount
Washington – St. Joseph
Watchung - St. Mary - Stony Hill
Whitehouse Station – Our Lady of Lourdes
Woodbridge - St. James

DIOCESE OF METUCHEN

DIOCESE DE METUCHEN – AYUDA FINANCIERA ESCOLAR
AÑO ESCOLAR 2021-2022
FORMULARIO DE VERIFICACIÓN PARROQUIAL REQUERIDO

Al firmar a continuación, el Párroco de una Iglesia Católica Romana en la Diócesis de Metuchen está confirmando que el/los solicitante/s de Primaria/Escuela Secundaria que figuran en este formulario están registrados y asisten a su parroquia,cumpliendo así con el requisito de verificación parroquial para la Ayuda Financiera de la Diócesis de Metuchen.

Padres – ustedes debe completar este formulario, firmarlo, obtener la firma de su Párroco y entegarlo en la escuela/s diocesana donde su hijo/a será inscrito. Si sus hijos asisten a más de una escuela de la Diócesis de Metuchen, usted puede fotocopiar el formulario diligenciado y firmado para presentarlo en la escuela o escuelas adicionales. Los formularios deben estar firmados por el Párroco y el Padre/Tutor, y presentados a la escuela/s a **más tardar el 31 de Marzo de 2021**.

Todos los requisitos de elegibilidad y una lista de escuelas y parroquias elegibles se pueden encontrar en la parte posterior de este formulario y en el sitio web de la Diócesis de Metuchen www.diometuchen.org/tuition-assisstance.

TODAS LAS FAMILIAS SOLICITANTES DEBEN:

- Completar una solicitud en línea a través de FGAA (una solicitud/familia) – https://online.factsmgt.com/aid;
- Enviar el Formulario de Verificación Parroquial diligenciado y firmado a la escuela/s a la que asistirá su hijo/s, **antes del 31 de Marzo** (por favor enumere a todos los niños de la familia que asisten a una Escuela de la Diócesis de Metuchen, y el nombre o nombres de las escuelas a las que asisten); y
- **SU SOLICITUD EN LÍNEA NO SERÁ CONSIDERADA SIN ESTE FORMULARIO –** TODA LA INFORMACIÓN A CONTINUACIÓN ES REQUERIDA. HAGA UNA COPIA DEL FORMULARIO COMPLETO PARA PRESENTAR EN CADA ESCUELA ADICIONAL.

Padre/Tutor:

_____

(Nombre en Letra Imprenta) (Firma)

Nombres y Escuelas de los Solicitantes (por favor Letra Imprenta)

Nombre/s:_____

Escuela/s:_____

Párroco:

_____

(Nombre en Letra Imprenta) (Firma)

Nombre de la Parroquia:_____

(Nombre de la Iglesia Católica Romana de la Diócesis de Metuchen)